

## **Inuussutissanik allagartalersuisarneq pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 1, 2. februar 1994-imeersoq Atuussimasoq (Historisk)**

Atuisartunut pisisartunullu siunnersuisartoqatigiit, tuniniaaneq, nalunaaqutsersuineq, akit aamma atuisartunut pisisartunullu maalaaruteqartarfittut ataatsimiititaliaq pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 10-mi 13. november 1986-imeersumi § 15-imi imm. 1 aamma § 36-mi imm. 2 naapertorlugit uku aalajangersarneqarput:

### **Kapitali 1.**

#### **Atuuffii nassuiaatillu**

**§ 1.** Nalunaarut una inuussutissanik Kalaallit Nunaanni tuniniarneqartussanik allagartalersuineranut atuuppoq.

Imm. 2. Nalunaarut una inuussutissanut nunanut allanut tuniniarneqartussanut atuutinngilaq.

**§ 2.** Nalunaarut una ukua allagartalersorneqartarnerannut atuuppoq:

1) inuussutissat inuussutissanut assigiaanut sorlernut ilaanerannik paasissutissartallit (ilisarnaasiilluni allagartalersuineq), aamma

2) inuussutissat poortoriikkat atuisartunut taamatullu taquassarsiniartarfinnut, neriniartarfinnut, paaqqinniffinnut assigisaannullu tuniniagassat.

**§ 3.** Nalunaarummi uani inuussutissattut assigiaatut paasineqassapput tuniniagassat tunisassiarineqarsimasut, suliarineqarsimasut imaluunniit poortorneqarsiraasut annertunerusutigut assigiimmik periaaseqarluni.

**§ 4.** Nalunaarummi uani inuussutissatut poortoriikkatut paasineqassapput inuussutissat, tunineqarnissaat sioqqullugu tamatumunngalu toqqaannartumik atassuteqaangitsumik pisiniarfinni tuniniagassatut poortorneqarsimasut aatsaat atuisartunit taamatullu taquassarsiniartarfinnit, neriniartarfinnit, paaqqinniffinnit assigisaannilluunniit ammarneqartussatut naatsorsuutigineqartut.

**§ 5.** Nioqqutissap taaguutaatut paasineqassaaq taaguut inatsisini inuussutissamut aalajangerneqarsimasoq. Inatsisini taaguummik aalajangiisoqarsimanngippat taaguut inuussutissamut nalinginnaasumik taaguutigineqartoq atorneqassaaq. Nalinginnaasumik ilisimaneqartumik taaguuteqanngippat taaguut suussutsimik oqaluttuartoq inuussutissallu ilisarineqarnissaanut naleqquttoq atorneqassaaq.

**§ 6.** Nalunaarummi uani sananeqaatitut paasineqassaaq atortussaq sunaluunniit inuussutissiap suliarinerani piareersarneraniluunniit atorneqartoq, aammalu nioqqutissami ineriikkamiittoq, ilusiminit allangorsimagaluaruniluunniit. Sananeqaat inuussutissamiittoq assigiinngitsunik atortoqarluni nammineq sanaajusimappat taakku tamarmik inuussutissami pineqartumi sananeqaataasutut

naatsorsuunneqassapput.

**§ 7.** Nalunaarummi uani nioqqutissap inuussutissartaqassusianik nalunaarutiginninnermik paasineqassaaq puuani paasissutissiineq sunaluunniit inuussutissap ukuninga ima qarneranut tunngasoq:

- 1) nukissaq,
- 2) protein,
- 3) kulhydrat,
- 4) orsoq,
- 5) nerisassani ipaasartat,
- 6) natrium aamma
- 7) vitaminit aatsitassallu ilanngussani 2-4-miittut, taakku ilanngussat naapertorlugit annertuumik akuuppata.

**§ 8.** Nalunaarummi uani inuussutissartaqassutsimut tunngatillugu nersualaarinertut paasineqassaaq sunaluunniit poortuummi, saqqummiussinermi ussasaarutiniluunniit paasissutissiineq, atuisartunut ima isumaqalersitsisinnaasoq inuussutissaq nukissaqarnermut imaluunniit inuussutissartaqassutsimut tunngatillugu immikkut pitsaassuseqartoq.

**§ 9.** Nalunaarummi uani uku imatut paasineqassapput:

- 1) Protein: proteinimik imarisaq imatut naatsorsorneqarsimasoq: protein = tamakkiisumik Kjeldahl-nitrogenimik imaa x 6,25.
- 2) Kulhydrat: kulhydrat sunaluunniit, ilaallutik sukkeralkoholit, inuup timaani nerisanik arrortitsinermi ilaasartoq.
- 3) Sukkut: monosaccharidit disaccharidillu inuussutissamiittut tamaasa. Sukkeralkoholit ilaangillat.
- 4) Orsoq: lipidinik, phospholipidit ilanngullugit, imaitamaasa.
- 5) Mættede fedtsyret: fedtsyret dobbeltbindingeqanngitsut tamaasa.
- 6) Enkeltumættede fedtsyret: fedtsyret ataatsimik cisdobbeltbindingillit tamaasa.
- 7) Flerumættede fedtsyret: fedtsyret cis,cis-methylenafbrudte dobbeltbindingillit tamaasa.
- 8) Aggvaqatigiissillugu nali: inuussutissap aalajangersimasup inuussutissartaata imaata nalinga pitsaanerpaaq, tassani naatsorsuutigineqassalluni killigititap allanngorarsinnaanera ukiup ingerlaneranik, atuisarnerit assigiinngisitaarnerannik allanilluunniit nalimut sunniuteqarsinnaasunik pissuteqartoq.

**§ 10.** Nalunaarummi uani inuussutissap piunertussusianut ulluliussatut paasineqassaaq ulloq, taanna tikillugu ilanngullugulu inuussutissap eqqortumik paarineqaruni immikkut pissutsiminik piginniinnarfigisinnaasaa.

## **Kapitali 2.**

Nalinginnaasumik aalajangersakkat

**§ 11.** Nalunaarut una naaperutorlugu allagartaliussat

- 1) atuaruminartuussapput,

2) ersarillutik aammalu

3) piiarneqarsinnaanatik.

Imm. 2. Taamatutaaq kapitalit 4-miit 9-mut naapertorlugit allagartalersuutit

1) kalaallisut imaluunniit qallunaatut imaluunnit allamiut oqaasiisut, annikitsuinnarmik allattaatsikkut qallunaatumit allaanerutut, allassimassapput, aammalu

2) saqqumilluartumi ikkunneqarsimassallutik.

Imm. 3. Nioqutissap suussusianik, aalakoornartortaqaassusianik, puua ilanngunnagu annertussusianik piunertussusianillu paasissutissat isikkivimmi ataatsimi allassimassapput.

**§ 12.** Allagartalersuineramik paasissutissat poortuummi inissisimassapput, inuussutissanilu poortoriikkani poortuutaanni imaluunniit immikkut allagartami ivertitami.

Imm. 2. Paasissutissat kapitali 3-mi taaneqartut inuussutissani poortoriigaanngitsuni inissinneqarsinnaanngippata taakku niuernermi pappiaranut uppersaatinut inissinneqassapput.

Imm. 3. Aammattaaq naammappoq allagartalersuinermi paasissutissat kapitalini 4-miit 9-mut taaneqartut niuernermi pappiaranut uppersaatinut ilanngutissallugit ima pisoqassatillugu:

1) inuussutissaq poortoriigaq niuertarfinni ataasiakkaatut tuniniarneqarnissaa sioqqullugu tunineqarpat, aammalu taqussersortarfinnut, neriniartarfinnut, paaqqinniffinnut assigisaannulluunniit tunineqanngippat, imaluunniit

2) inuussutissaq poortoriigaq taqussersortarfinnut, neriniartarfinnut, paaqqinniffinnut assigisaannulluunniit tunineqartussaappat, taakkunani piareersarneqassalluni, suliarineqassalluni, aggorneqassalluni kitserneqassalluniluunniit.

Imm. 4. Allagartalersuinermi paasissutissat imm. 3-mi taaneqartutut allassimappata

1) niuernermi pappiarat uppersaatinut inuussutissat pineqartut ingiaqatigissavaat imaluunniit nioqutissat tunniunneqarnerat sioqqullugu peqatigaluguluunniit nassiunneqassallutik, aamma

2) tunisassortup aqqanik, nioqutissap taaguutaanik, piunertussusianik uninngasuutigineqarneraniluunniit maleruagassanik paasissutissat poortuummut qallerpaamut, tuniniaanermi inuussutissat nittarsaanneqarfiannut, inissinneqassapput.

### **Kapitali 3**

#### **Ilisarnaasersuineq**

**§ 13.** Inuussutissat inuussutissanut assigiiaanut sorlernut ilaaneriniik paasissutissanik nalunaaqutsersimassapput.

Imm. 2. Imm. 1 nunalerinikkut tunisassianut atuutissanngilaq, nunaateqarfimmiit

1) tunineqartunut imaluunniit uninngatitsivinnut, immiisarfinnut poortuisarfinnulluunniit nunaateqarfinmit tunniunneqartunut,

2) nioqutissiornermik soqutigisaqatigiiffinnut assartorneqartunut imaluunniit

3) nioqutissiornermi akuusussatut ilanngunneqarnissaat siunertaralugu aaneqartunut.

Imm. 3. Imm 1 atuutissanngilartaaq

1) inuussutissanut poortoriigaanngitsunut niuertarfinniittunut kalaalimeerniarfinniittunullu

2) inuussutissanut poortuutini imerpalasuusivinnilu qaavi 10 cm<sup>2</sup>-mit minnerusuniittunut,

3) inuussutissanut sivikinnerpaamik piusinnaanerannik nalunaaqutserneqarsimasunut imaluunniit

kingusinnerpaamik atorpeqarnissaannik ullulerneqarsimasunut, ulloq taanna paasinaallisagaannngitsumik allassimappat minnerpaamillu ulloq qaammallu taamatut tulleriissillugit ilaatinneqarpata, aamma 4) sikulianut ataasiakkaarlugit poortukkanut, paasissutissaq ataatsimut puuanniippat.

#### **Kapitali 4**

Inuussutissanut poortoriikkanut aalajangersakkat

**§ 14.** Inuussutissat poortoriikkat paasissutissanik makkuninnga allagartalerneqassapput:

- 1) ilisarnaatitut nalunaaqutsiussamik, tak. kapitali 3,
- 2) nioqqutissior tup il.il. arqanik suminngaanneernerinillu, tak. kapitali 5,
- 3) nioqqortissap taaguutaanik sananeqaataanillu, tak. kapitali 6,
- 4) nioqqutissap imaata annertussusianik, tak. kapitali 7,
- 5) inuussutissartaasa suussusiinik, tak. kapitali 8, aamma
- 6) piunertussusiannik kiisalu immikkut ittumik uninngatitarinissaannut atorpeqarnissaannullu paasissutissanik, tak. kapitali 9.

Imm. 2. Inuussutissanut poortoriikkanut, qaavat 10 cm<sup>2</sup>-imit minnerusunut, naammappoq nioqqutissap taaguutaa, imaata annertussusaa piunertussusaalu allassallugit.

Imm. 3. § 11-mi imm. 3 atuutissanngilaq imm. 2-misut pisoqartillugu.

#### **Kapitali 5**

Nioqqutissior tup il.il. aqqa nioqqutissallu suminngaanneerera

**§ 15.** Allagartaliineq nioqqutissiorfiup poortuiffiulluunniit arlaata aqqanik suliffiulluunniit aqqanik paasissutissanik imaqassaaq.

**§ 16.** Allagartaliineq inuussutissap suminngaanneerneranik ilaqassaaq paasissutissap taassuma ilanngutinngitsoorneratigut atuisoq paatsoortinneqarsinnaappat.

#### **Kapitali 6**

Nioqqutissap taaguutaa sananeqaataalu

**§ 17.** Inuussutissat nioqqutissap taaguutaanik allagartalerneqassapput, tak. § 5.

Imm. 2. Nioqqutissiorf iup nalunaaqutaa, nioqqutissamut ilisarnaat imaluunniit "atequsiinnaq" nioqqutissap taaguutaanut taarsinneqarsinnaanngillat.

**§ 18.** Nioqqutissap taaguutaa nioqqutissap qanoq ittuuneranik imaluunniit immikkut suliarineqarsimaneranik ilaqartinneqassaaq (soorlu qajuusatut, qeritillugu panertitatut, qerititatut, akuitsunngorlugu suliatur, pujuukatut), immikkut paasissutissiisoqannginnera pisisumut paatsuungalersitsisinnaappat.

**§ 19.** Inuussutissaq assigiinngitsunik sananeqaateqarpat, suliarineqarnerani akui tamakkerlugit allagartaliineqassaaq, taamaattorli tak. § 21.

Imm. 2. Akut allattorsimanissaannut makku piumasagaataapput:

- 1) paasissutissat aallarnerneqassapput oqaatsimik "akui"-nik ilalimmik,
- 2) akut akuunerminni oqimaassusaat najoqqutaralugit oqiliartuaartillugit allattorneqassapput, aamma
- 3) akut § 17-imi § 18-imilu malittarisassat naapertorlugit immikkut taaguutaat atorlugit allanneqassapput.

Imm. 3. Imeq akuliussaq akuliussallu imerpalasut nioqqutissiami ineriikkami oqimaassusaat najoqqutaralugit allattorneqassapput. Imeq akuliunneqarsimasooq nioqqutissiap ineriikkap imaanit akuliussat allat tamaasa ilanngaatilugit naatsorsorneqassaaq. Erngup akuliussap oqimaassusaa nioqqutissiap ineriikkap oqimaassusaata 5 procentianit minneruppat imeq akuliussaq allannitsoorneqarsinnaavoq.

**§ 20.** Akuliussanut ukununga § 19, inun. 2, nr. 2-mi aalajangersakkat saneqqunneqarsinnaapput:

- 1) Akuliussat imerpallagaanngitsut panertitalluunniit, suliarinninnermilu pissusissamisooqqilersartut. Akuliussat taakku imerpallagaanngilersinnagit panertinnagilluunniit oqimaassusaat najoqqutaralugit allattorneqarsinnaapput.
- 2) Inuussutissani imerpallagaanngitsuni panertitaniluunniit imilerneqartussani akuliussat. Akuliussat taakku nioqqutissiami pissusissamisooqqilersimasumi annertussusaat najoqqutaralugit allattorneqassapput, akuliussat allattorsimaffiat ima ilaqartinneqarpat "nioqqutissiap pissusissamisooqqilersimasup akui" imaluunniit "nioqqutissiap atoriaannaap akui".
- 3) Naatitat akuleriissat akui, naatitat arlaannaalluunniit oqimaassutsimigut annertunersaangippat. Taakku allatut tulleriiaarneqarsinnaapput allattorsimaffik ima ilaqartinneqarpat "nikerartunik annertussusillit".
- 4) Akuutissiat akuutissatulluunniit naatitat akuleriissat akui, arlaannaalluunniit oqimaassutsimigut annertunersaangippat. Taakku allatut tulleriiaarneqarsinaapput allattorsimaffik ilaqartinneqarpat "nikerartunik annertussusillit".

Imm. 2. § 19, imm. 2, nr. 3-mi aalajangersakkat saneqqunneqarsinnaapput akuliussanut ilanngussami 1-imi taaneqarsimasunut.

**§ 21.** Ukua akuliussanik allattuiffiginissaat piumasarineqanngilaq:

- 1) Naatitat nutaat, qalipaajarneqanngitsut, aggorneqanngitsut allatulluunniit suliarineqarsimanngitsut.
- 2) Imeq taamaallaat kulisyremik akusaaq, kulisyrelu nioqqutissap taaguutaani ersippat.
- 3) Imeq taamaallaat nioqqutissiornermi akuliussap imerpallagaanngitsup panertitalluunniit ileqqussamisut ileqqinnissaanut atorneqartoq.
- 4) Imeq lagimi nerineqartussaangitsumiitoq.
- 5) Seernartoq "qappiortitsilluni" suliaq, nioqqutissiamit ataatsimit pinngorfeqarpat allanillu akoqanngippat.
- 6) Imigassat 1,2 volumenprocent sinnernagu aalakoornartullit.
- 7) Nioqqutissat atortussamik ataasiinnarmik sanaat.
- 8) Inuussutissat niuertarfimmi tassani suliarineqarlutillu, poortorneqarlutillu tuniniakkat.

**§ 22.** Akuliussaq arlalinnik sananeqaatilik akuliussat allattorsimaffianni taaguutiminik taallugu allanneqarsinnaavoq taaguut inatsisitigut ileqqusumilluunniit aalajangerneqarsimappat, inissinneqassallunilu nioqqutissami oqimaassutsini najoqqutaralugu, paasissutissiinerlu taanna

akuliussap arlalinnik sananeqaatillip akuinik allattuinnermik ingerlatiinnarlugu malitseqarpat.

Imm. 2. Taamaattoq imm. 1-imi akunik allattuinnissaq pinngitsoorneqarsinnaavoq akuliussaq arlalinnik sananeqaatilik nioqqutissap ineriikkap 25 procentianit annikinneruppat, imaluunniit akuliussaq arlalinnik sanaaq tassaappat inuussutissaq sunik akoqarneranik allattuinnissamik piumasagarfigineqanngitsoq.

**§ 23.** Inuussutissap allagartalernerani pingaartillugu ersersinneqarsimappat ataatsimik arlalinnilluunniit inuussutissap immikkut ittuuneranut pingaaruteqartunik annertuumik annikitsumilluunniit akoqarnera, tamanna procentinngorlugu allanneqassaaq. Taamatut nalunaarutiginninneq nioqqutissap taaguutaata eqqaani imaluunniit akuinik allattuiffimmi akuliussamut tassunga atatillugu allanneqassaaq.

Imm. 2. Imm. 1 atorineqassanngilaq

1) § 5 najoqqutaralugu inuussutissap suussusianik allagartaliinnermut, aamma

2) akuliussanut mamassuseq piinnarlugu annikitsuinnarmik atorineqartunut.

**§ 24.** Imigassat 1,2 volumenprocent sinnerlugu aalakoornartullit aalakoornartumik qanoq imaqartigivinneranik allagartalerneqassapput.

Imm. 2. Aalakoornartumik imaqarneranut kisitsit annerpaanik ataatsimik ilaannakortalerlugu allanneqassaaq. Ilisarnaammik "% vol"-imik malitseqassaaq. Oqaaseq "aalakoornartoq" ("alkohol") imaluunniit naalisagaq "alk." siornanut inissinneqarsinnaavoq.

## **Kapitali 7**

### **Nioqqutissap imaata annertussusaa**

**§ 25.** Inuussutissat imaasa qanoq annertutiginerannik allagartalerneqartassapput. Taamatut paasissutissiineq nioqqutissanut imerpalasunut imartussusaannik nioqqutis sanullu allanut oqimaassusaannik "metrisk system" atorlugu allanneqassaaq.

Imm. 2. Inuussutissaq imerpalasuunngitsoq lagimiippat inuussutissap lageqartinnani oqimaassusaa aamma allanneqassaaq. Taannali taamaallaat atuuppoq lagi nioqqutissap pingaarnersaanut naleqqiullugu annikitsuinnaappat taamaattumillu pisinnermut aalajangiisuunani.

Imm. 3. Nalunaarummi uani lagitut paasineqassaaq imeq, seernartoq, taratsunik, sukkunik allanilluunniit imerpalasunngorlugit arrortitat aammalu, naatitanut tunngatillugit, naatitat isseri.

Imm. 4. Oqartaatsimi lagimi aamma pineqarput atortussiat qulaani taaneqartut qerisut aammalu akuleriissitat.

**§ 26.** Nioqqutissaq poortoriigaq poortukkanik marlunnik arlalinnilluunnik nioqqutissamik assigiimmik annertoqatigiinnik imaliuppat imaata annertussusaa nalunaarutigineqassaaq poortukkat ataasiakkaat imaat poortukkallu amerlassusaat allallugit. Taamatulli paasissutissiinissaq pisariaqassanngilaq poortukkat amerlassusaat takujuminarpat silataaniillu kisikkuminartuullutik, aammalu imarisaannik allagaq minnerpaamik poortukkami ataatsimi silataaniit takuneqarluarsinnaappat.

Imm. 2. Nioqqutissaq poortoriigaq poortukkanik immikkut tuniagassatut isigineqanngitsunik marlunnik amerlanernilluunniit imaqarpat imaa nalunaarutigineqassaaq imaasa tamarmiusut katillugit poortukkallu qassiunerisa allannerisigut.

§ 27. Imarisap annertussusaata nalunaarutiginnissaa pinngitsoorsinnaavoq:

- 1) Inuussutissanut imartussutsimik annertussutsimilluunniit annaasaqarujussuartartunut, ataasiakkaarlugillu tuniniarneqatartunut.
- 2) Inuussutissanut 5 g imaluunniit 5 ml inorlugit imalinnut. Aalajangersagarli taanna akuutissanut akuutissatulluunniit naatitanut atuutinngilag.
- 3) Sukkunik nioqqutissianut, tak. akuutissat akuerineqarsimasut allattorsimaffianni, oktober 1988-imeersumi immikkoortorta q 13, imaat 50 g-imit annikinnerusut.

## Kapitali 8

### Inuussutissartat suussusaat

§ 28. Inuussutissartanik allagartaliineq isigisami ataatsimiissaaq passissutissartai alleriaarlugit allattorsimassallutik. Taamaasiortoqarsinnaanngippat paasissutissat sanileriaarlugit allattorsimassapput.

§ 29. Inuussutissartanik allagartaliineq kisitsisinnorlugu taaguutinullu ukununnga allassimassaaq:

- 1) Nukissaq kJ-mut kcal-mullu.
- 2) Kolesterol mg-imut.
- 3) Vitaminit aatsitassallu ilanngussani 2-4-nisut.
- 4) Inuussutissartat allat g-imut.

§ 30. Nalunaarut una malillugu inuussutissartanik paasissutissat agguaqatigiissitsilluni nalitut ukua arlaattut aalajangikkanik allanneqassapput:

- 1) Nioqqutissiortup misissuina.
- 2) Akut atorineqartut agguaqatigiissillugit nalinginik ilisimaneqartut piviusulluunniit tunngavigalugit naatsorsuinerit.
- 3) Kisitsisit nalinginnaasumik aalajangikkat akuerisaasullu tunngavigalugit naatsorsuinerit.

§ 31. Inuussutissat allagartaasigut, saqqummiuneqarneranni imaluunniit ussasaarutigut inuussutissaqqissuunerannik nersualaarneqartut puuisigut inuussutissartaasa suunerinik allagartalerneqarsimassapput.

§ 32. Inuussutissaqqinneraalluni nersualarisooqarsinnaavoq taamaallaat ukununnga tunngasunik:

- 1) nukissanik imaanut,
- 2) inuussutissartanut § 7, nr. 2-6-imi taaneqartunut atortussanullu inuussutissartat taakkua arlaannut ilaasunut taakkunungaluunniit akuusunut, imaluunniit
- 3) vitamininut aatsitassanullu ilanngussami 2-mi taaneqartunut .

§ 33. Inuussutissartanik allagartaliinermi minnerpaamik inuussutissap tamakkiisumik ukuninnga imaaqarneranik ilaqassaaq:

- 1) nukissaq, protein, kulhydrat aamma orsoq imaluunniit
- 2) nukissaq, protein, kulhydrat, sukut, orsoq, "mættede edtsyrer", nerisassani ipaasartat aamma natrium.

Imm. 2. Paasissutissat imm. 1-imisut tulleriarlugit allattorsimassapput .

Imm.3. Inuussutissaqqinneraaneq sukkunut, "mættede fedtsyre"-nut, nerisassani ipaasartanut natriumimulluunniit tunngappat inuussutissartanik allagartaliineq minnerpaamik imm. 1, nr. 2-mi paasissutissanik imaqassaaq.

**§ 34.** Paasissutissat § 33, imm. 1, nr. 1-imi 2-milu taaneqartut inuussutissartanut ukununga paasissutissanik ilaneqarsinnaapput:

- 1) Sukkeralkoholet.
- 2) Stivelse.
- 3) Enkeltumættede fedtsyret.
- 4) Flerumættede fedtsyret.
- 5) Kolesterol.
- 6) Vitaminit aatsitassallu ilanngussami 2-mi taaneqarsimasut, taakku ilanngussamisut annertuumik akuuppata.

**§ 35.** Inuussutissaqqinneraaneq atortussanut § 33, imm. 1-imi aamma § 34-mi taaneqartuni inuussutissaniittunut tunngappat taakkualuunniit ilagipatigit pinngitsoorani atortussat nersualaarutigineqartut inuussutissartanik allagartaliiffigineqassapput.

Imm. 2. Nioqutissap "enkeltumættede fedtsyre"-nik, "flerumættede fedtsyre"-nik imaluunniit kolesterol-imik imaqarnera paasissutissiissutigineqarpat aamma nioqutissap "mættede fedtsyre"-nik imaqarnera nalunaarutigineqassaaq, paasissutissaq kingulleq inuussutissaqqinneraalluni nersualaarutaanngikkaluartoq.

Imm. 3. Paasissutissat § 34-mi nr. 6 malillugu allanneqarsimasut peqatigalugit inuussutissat annertussusaat ullormut pineqartartussatut innersuussutigineqartut (ADT), tak. ilanngussaq 2, procentiisut allanneqassapput.

**§ 36.** §§ 33-34 aamma § 35-mi imm. 1, malillugit paasissutissiissutit nioqutissap taamaalluni tuniniarneqartup 100 g-mianut imaluunniit 100 ml-ianut naatsorsorlugit allanneqassapput.

Imm. 2. Paasissutissat aamma, tamanna naleqquppat, nioqutissap nerisassiarineqareernerani annertussusaat ilanngunneqarsinnaapput, qanoq nerisassiarinissaa sukumiisumik allaaserineqarsimappat aammalu paasissutissat nioqutissamut tassunga tunngappata taamatut nerineqarnissaa naatsorsuutigalugu.

Imm. 3. Paasissutissat imm. 1-imi 2-milu taaneqartut ukuninnga ilaneqarsinnaapput:

- 1) portionimut, portionit amerlassusaat allanneqarsimappat, imaluunniit
- 2) allagartami allassimasutut uuttortakkamut.

**§ 37.** Sukkut, sukkeralkohol imaluunniit stivelse nalunaarutigineqarpata kulhydratip kinguninnguagut taaneqartutut tulleriiaarneqassapput. Nalunaarutiginninneq ima isikkoqassaaq:

- kulhydrat tassannga:
- sukkut
- sukkeralkohol
- stivelse.

Imm. 2. Mættede, enkeltumættede, flerumættede fedtsyret imaluunniit kolesterol nalunaarutigineqarpata orsup kinguninnguagut taaneqartutut tulleriiaarneqassapput. Nalunaarutiginninneq ima isikkoqassaaq:



- orsoq tassannga:
- mættede fedtsyret
- enkeltumættede fedtsyret
- flerumættede fedtsyret
- kolesterol.

Imm. 3. Imm. 1-imi 2-milu aalajangerneqarput nalunaarutigisat tulleriiaarneri piumasarineqarnanili akut tamarmik nalunaarutigineqarnissaat.

**§ 38.** Nukissaq nalunaarutigisaaq naatsorsorneqassaaq kisitsisit naatsorsuineri atugassat ilanngussami 5-imi taaneqartut atorlugit.

## **Kapitali 9**

Piunertussusiannik kiisalu uninngasuutigineqarnissaannik atorneqarnissaannillu paasissutissat

**§ 39.** Inuussutissat piunertussutsimut ulluat ima allanneqassaaq:

- 1) "minnerpaamik piunertuffia.." imaluunniit
- 2) "minnerpaamik piunertuffia ..ilanngullugu".

Imm. 2. Inuussutissanut sananeqaatimikkut aserujalluinnartunut taamaattumillut pif f issami sivikitsuinnarmi inuit peqqissusiannik ulorianartorsiorititsilersinnaasunut allanneqassaaq "ulloq atorneqarfissaa kingulleq."

**§ 40.** § 39-mi paasissutissat ullormik ilaqartinneqassapput imaluunniit poortuummi inissisimaffimmut allamut ullup allassimaffianut innersuussinermik.

Imm. 2. Piffissaaq paasinaallisagaangitsunik ullormik, qaammammik ukiumillu, taamatut tulleriissillugit, ilaqartinneqassaaq. Taamaattorli inuussutissanut

- 1) qaammatit pingasut inorlugit piunertussusilinnut naammappoq ulloq qaammallu allassallugit,
- 2) qaammatit pingasut sinnerlugit 18-illi qaangernagit piunertussusilinnut naammappoq qaammat ukiorlu allassallugit aamma
- 3) qaammatit 18-it sinnerlugit piunertussusilinnut naammappoq ukioq allassallugu.

**§ 41.** Inuussutissat poortoriikkat kingusinnerpaamillu tuniarneqarnissaannik imaluunniit piunertussusiisa qaangiuffissaannik ullulernerqarsimasut nutaamik sivitsuisumik allagartaleqqinneqasangillat, poortoqqinneqaratik piffissallu qaangiutereernerani poortuutaani tuniarneqassanatik.

**§ 42.** Piunertussutsimik paasissutissat qanoq uninngasuutigineqarnissamik ilitsersuutiniq ilaqartinneqassapput, piunertussutsimik allatap eqqortinneqarnissaa qulakkeertariaqassappat.

Imm. 2. Inuussutissat § 39, imm. 2-mi taaneqartut tamatigut qanoq uninngasuutigineqarnissaannut ilitsersuutitaqassapput.

**§ 43.** Piunertussutsimik allagartaliineq inuussutissanut ukununnga pinngitsoortinneqarsinnaavoq:

- 1) Paarnat naatitallu nutaat qalipaajarneqangitsut, aggorneqangitsut allatulluunniit taamatungajak suliarineqarsimangitsut. Taama immikkut iliorsinnaaneq naatsiiassanut naalersunut allanullu assingusunut, soorlu naatitat puullit naarlaavinut, atuutinngilaq.

2) Iffiukkat mamartuliallu, qanoq issusertik pissutigalugu suliarineqarnerminniit 24 tiimit qaangiutsinnagit nungunneqartartut.

3) Seernartoq.

4) Taratsut.

**§ 44.** Allagartaliineq qanoq atuinissamut ilitsersuummik ilaqartinneqassaaq taamaasiunngitsoornerup kingunerisinnaappagu inuussutissaq eqqortumik atorneqanngitsoq.

## **Kapitali 10**

Nakkutilliineq immikkullu akuersissuteqartarneq

**§ 45.** Nalunaarummi uani maleruagassat nalunaarullu taanna naapertorlugu aalajangikkat maleruarneqarnissaasa nakkutiginnissaat Atuisartunut Pisisartunullu Siunnersuisartoqatigiit pisussaaffigaat.

**§ 46.** Naalackersuisut pissutsit immikkut itsillugit aamma pissutsit tamanna pisariaqartippassuk nalunaarut una saneqqunneqarsinnaasoq nalunaarutiginnissaavaat.

## **Kapitali 11**

Pineqaatissiisarnernut atuutilersitsinermullu aalajangersakkat

**§ 47.** Nalunaarummi uani §§ 11-miit 12-mut, § 13-imi imm. 1-imi, §§ 14-imiit 19-imut, § 22-imi imm. 1-imi, § 23-mi imin. 1-imi, § 24-mi, § 25-imi imm. 1-imi aamma 2-mi, § 26-mi, §§ 28-miit 30-mut, § 31-mi imm. 1-imi, §§ 32-miit 33-mut, § 35-mi, § 36-mi imm. 1-imi, §§ 37-miit 42-mut aamma § 44-mi aalajangersakkanik imaluunniit nalunaarut tunngavigalugu aalajangiinernik unioqutitsisoqartillugu akiliisitsinermik pineqaatissiisoqarsinnaavoq, tassa inatsisit allat malillugit pineqaatissiisutit sakkortunerusut atorneqartussaasut isumaqartoqassanngippat.

Imm. 2. Aktieselskabi, anpartsselskabi, andelselskabi assigisaalluunniit unioqutitsisimappat ingerlatseqatigiiffiit taama ittut akiliisitsinissamut akisussaatinneqarsinnaapput Inatsisartut atuisartunut pisisartunullu siunnersuisartoqatigiit il.il. pillugit inatsisaanni nr. 10-mi 13. november 1986-imeersumi § 38 naapertorlugu.

**§ 48.** Nalunaarut 1. marts 1994-imi atuutilerpoq.

Imm. 2. Nioqutissat nalunaarummi matumani aalajangersakkanik naammassinnissimanngitsut, taammaattorli 1. juni 1994 sioqqullugu allagartalersorneqarsimasut tuniniarneqalersimasullu uninngasuutit nungunnissaasa tungaannut tuniniarneqarsinnaapput. Tamannali atuutinngilaq § 41-mi aalajangersakkanut.

*Namminersornerullutik Oqartussat, ulloq 2. februar 1994.*

Ove Rosing Olsen

/

Andrei Fencker

---

Ilanngussaq 1 - 5